

Факультет международных отношений

**МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ  
ПО ПОДГОТОВКЕ И ОФОРМЛЕНИЮ ВКР  
МАГИСТРА  
(магистерской диссертации)**

Направление подготовки

**45.04.02 Лингвистика**

Программа

**Иностранный язык и межкультурная коммуникация**

Квалификация (степень) выпускника – **магистр**

**ВЛАДИКАВКАЗ 2024**

Методические указания составлены в соответствии с Федеральным государственным образовательным стандартом высшего образования по направлению подготовки 45.04.02 Лингвистика, утвержденным приказом Министерства образования и науки Российской Федерации от 12.08.2020 г., № 992.

Методические указания обсуждены и утверждены на заседаниях кафедр английского и романо-германских языков (протокол № 6 от 15 февраля 2024 г.; протокол № 6 от 15 февраля 2024 г.).

Методические указания одобрены Советом факультета международных отношений (протокол № 7 от 22.02.2024 г.).

***Методические указания утверждены в составе основной профессиональной образовательной программы решением ученого совета  
Протокол № 8 от 28 марта 2024 г. Утверждена проректором по учебной работе З.А. Загальной 29 марта 2024 г.***

Составитель: Дреева Дж.М., доктор филологических наук, профессор, профессор кафедры романо-германских языков Северо-Осетинского государственного университета имени К.Л. Хетагурова

## СОДЕРЖАНИЕ:

I.	ПОДГОТОВКА ВЫПУСКНОЙ КВАЛИФИКАЦИОННОЙ РАБОТЫ (МАГИСТЕРСКОЙ ДИССЕРТАЦИИ).....	4
1.1.	Цели и задачи, решаемые в ходе подготовки и защиты выпускной квалификационной работы магистра (магистерской диссертации).....	4
1.2.	Требования к выполнению выпускной квалификационной работы.....	5
1.3.	Требования к структуре ВКР (магистерской диссертации).....	8
1.4.	Требования к оформлению ВКР.....	11
1.5.	Требования к составлению отзыва и рецензии на ВКР.....	14
II.	ЗАЩИТА ВКР (МАГИСТЕРСКОЙ ДИССЕРТАЦИИ).....	15
2.1.	Требования к ходу защиты ВКР.....	15
2.2.	Результаты защиты ВКР (магистерской диссертации).....	16
2.2.1.	Требования к оценке результатов защиты ВКР магистра.....	16
2.2.2.	Порядок выставления оценки по результатам защиты ВКР.....	17
2.3.	Методические рекомендации по оформлению презентации...	19
III.	ЛИТЕРАТУРА.....	20
IV.	ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ И ИНТЕРНЕТ-РЕСУРСЫ.....	21
V.	ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ БАЗЫ ДАННЫХ.....	22
VI.	ПРИЛОЖЕНИЯ.....	24

## **I. ПОДГОТОВКА ВЫПУСКНОЙ КВАЛИФИКАЦИОННОЙ РАБОТЫ (МАГИСТЕРСКОЙ ДИССЕРТАЦИИ)**

### **1.1. Цели и задачи, решаемые в ходе подготовки и защиты выпускной квалификационной работы магистра (магистерской диссертации)**

Выпускная квалификационная работа магистра является формой государственных аттестационных испытаний обучающихся по программам магистратуры.

Выполнение выпускной квалификационной работы призвано способствовать систематизации и закреплению полученных студентом знаний, умений и овладению общекультурными и профессиональными компетенциями.

Защита выпускной квалификационной работы проводится с целью выявления соответствия уровня и качества подготовки выпускников образовательным стандартам по направлению подготовки.

Для реализации указанной цели необходимо решение следующих **основных задач:**

- формирование навыков самостоятельного научного и практического подхода к освоению учебного материала;
- развитие и закрепление у студентов навыков глубокого и всестороннего анализа научной, методической и другой литературы;
- выработка навыков и умений грамотно и аргументировано излагать материал в письменной и устной форме;
- умение четко формулировать теоретические выводы, обобщать результаты и давать практические рекомендации.

Выпускная квалификационная работа должна обладать актуальностью, новизной и практической значимостью.

Выпускные квалификационные работы выполняются в срок, регламентированный учебным планом.

## **1.2. Требования к выполнению выпускной квалификационной работы**

Выпускная квалификационная работа магистра (ВКР магистра) – это самостоятельное законченное научное исследование студента, в котором содержатся результаты его научно-исследовательской работы. ВКР должна демонстрировать высокий уровень профессиональной эрудиции выпускника, его методическую подготовленность, умение самостоятельно вести научный поиск и оформлять его результаты в законченную научную работу.

Темы выпускных квалификационных работ разрабатываются и утверждаются кафедрами Университета не позднее, чем за 6 месяцев до даты начала государственной итоговой аттестации. Студенту предоставляется право выбрать любую тему из указанной тематики. Тема выпускной квалификационной работы может быть предложена студентом при условии обоснования им целесообразности ее разработки для практического применения в соответствующей области профессиональной деятельности или на конкретном объекте профессиональной деятельности.

Руководителей выпускных квалификационных работ назначает руководитель кафедры Университета. Выпускная квалификационная работа магистра выполняется под руководством доктора или кандидата наук.

Одновременно, кроме основного руководителя, могут быть назначены консультанты по отдельным частям (вопросам) выпускной квалификационной работы.

Руководитель ВКР:

- оказывает помощь в разработке индивидуального плана работы (задания) по подготовке выпускной квалификационной работы;
- рекомендует студенту необходимую основную литературу, справочно-нормативные и другие источники по теме ВКР; – консультирует по вопросам содержания и последовательности выполнения ВКР;
- осуществляет контроль за ходом выполнения ВКР;

- ежемесячно представляет сведения о выполнении работы закрепленным выпускником заведующему кафедрой;
- составляет письменный отзыв о ВКР, в котором раскрывает характеристику выполненной работы по всем разделам ВКР, отражает личный вклад студента в содержание работы, дает мотивированное заключение о возможности допуска ВКР к защите.

Тексты ВКР размещаются в электронно-библиотечной системе Университета и проверяются на объём заимствования. В течение 7 дней после получения материалов осуществляется проверка в системе «Антиплагиат», результаты в печатном варианте (справка о проверке в системе «Антиплагиат») передаются заведующему кафедрой. Студент предоставляет на кафедру электронную версию ВКР не позднее чем за 3 недели до защиты ВКР. Студенты в Университете несут ответственность за предоставление своей ВКР в установленные сроки.

Научный руководитель несет ответственность за предоставление студентом ВКР на кафедру в установленные сроки в печатном и электронном видах, оказывает методическую помощь студенту и дает рекомендации по увеличению процента оригинальности в тексте.

Заведующий кафедрой принимает решение о допуске к защите или о доработке ВКР на основании справки о проверке в системе «Антиплагиат» и отзыва руководителя ВКР.

Для выпускных квалификационных работ магистров в Университете рекомендованы следующие допустимые итоговые оценки оригинальности: не менее 70 % оригинальности, при этом оригинальный текст, то есть без цитирования, должен составлять не менее 55 %. При наличии меньшего процента оригинальности текста ВКР направляется студенту на доработку при сохранении ранее утвержденной темы и после этого подвергается повторной проверке. После повторной проверки, в случае недопустимых 27 процентов оригинальности текста, ВКР в текущем учебном году к защите не допускается.

Кафедра имеет право допустить к защите ВКР с меньшей долей оригинального текста в случае, если анализ отчета проверки в системе «Антиплагиат» подтверждает самостоятельность выполнения квалификационной работы. Решение кафедры заносится в протокол заседания.

Выполненная ВКР подписывается автором работы и представляется научному руководителю. Последний дает письменный отзыв о содержании работы, подписывает ее.

ВКР сдается студентом на кафедру в печатном и переплетенном (сброшюрованном) виде с подписью студента и научного руководителя. Вместе с ВКР на кафедру должны быть представлены отзыв руководителя, индивидуальный план работы (задание) по подготовке ВКР и справка о проверке в системе «Антиплагиат». Документовед кафедры, получив ВКР, проверяет тему ВКР на соответствие приказу о закреплении тем и назначении научных руководителей и результат проверки ВКР на определение степени заимствования. Полученные ВКР должны быть зарегистрированы в журнале регистрации ВКР. Заведующий кафедрой на основании отзыва научного руководителя и после проверки ВКР принимает решение о допуске студента к защите, делая соответствующую запись на титульном листе ВКР.

Поступившая на кафедру ВКР передается на рецензию. Срок подготовки рецензии составляет 14 дней с момента поступления работы на кафедру.

Не позднее, чем за две недели до итоговой государственной аттестации, кафедра организует предварительную защиту ВКР с целью определения степени ее готовности. При этом решается вопрос о назначении рецензентов из числа лиц, не являющихся работниками кафедры либо факультета, либо Университета, имеющих соответствующий профиль подготовки из числа докторов или кандидатов наук по одноименной специальности. Возможно привлечение к рецензированию ВКР высококвалифицированных специалистов или работодателей, занимающихся научной или творческой работой. ВКР магистров подлежат рецензированию.

Рецензент назначается кафедрой с учетом мнения руководителя. Кафедра обеспечивает изучение рецензентом ВКР.

Рецензент обязан:

- ознакомиться с содержанием ВКР;
- подготовить в письменном виде рецензию, дающую оценку представленной ВКР;
- представить рецензию на работу не позднее чем за 2 недели до начала государственной итоговой аттестации.

Рецензент вправе:

- давать рекомендации выпускнику по ВКР;
- присутствовать на заседании государственной экзаменационной комиссии по защите ВКР и высказывать свое мнение о них.

Защита ВКР проводится на открытом заседании государственной экзаменационной комиссии (ГЭК), состав которой утверждается приказом ректора Университета. Защищенная квалификационная работа хранится 5 лет.

### **1.3. Требования к структуре ВКР (магистерской диссертации)**

Структура и содержание ВКР определяются ее целями и задачами. Примерная структура ВКР:

- титульный лист;
- оглавление;
- введение;
- основная часть (количество глав и параграфов определяется целью и задачами работы; как правило, работа состоит из 2-3 глав по 2-3 параграфа в каждой);
- заключение;
- список источников и литературы;
- приложения.



Элементы структуры ВКР:

**Титульный лист** содержит информацию о ведомственной принадлежности Университета, полном названии Университета, название темы ВКР, сведения об авторе и руководителе, месте и времени ее выполнения.

**Содержание** раскрывает в логической последовательности структуру ВКР, перечень вопросов, отражающих содержание темы. Содержание включает названия всех разделов работы с указанием страниц начала каждого раздела.

Во **введении** автор обосновывает тему исследования, ее **актуальность**, кратко характеризуя современное состояние научной проблемы (вопроса), которой посвящена ВКР, определяет **цель, объект и предмет** исследования. Исходя из исследовательских целей и предмета, формулируется **гипотеза**. На основе гипотезы выдвигаются задачи исследования, определяются методы их решения. Рекомендуется обосновать необходимость исследования, определить возможности и формы использования полученного материала. В этой части желательно кратко раскрыть содержательную структуру ВКР, т.е. прокомментировать обозначенные в содержании ее разделы.

В **основной части** необходимо раскрыть содержание темы ВКР, выделить и проанализировать проблемные аспекты темы, дать их оценку и сформулировать предложения по их решению.

Главы и параграфы должны иметь заголовки, отражающие их содержание. При этом заголовки глав не должны повторять название ВКР, а заголовки параграфов – название глав. Каждая глава заканчивается 29 выводами, к которым пришел автор ВКР. ВКР не может быть представлена одной главой, а глава – одним параграфом.

**Заключительная часть** предполагает также наличие обобщенной итоговой оценки проделанной работы. При этом важно указать, в чем заключался главный смысл ВКР, какие новые задачи встают в связи с проведенным исследованием и его результатами, обозначить перспективы

дальнейшей работы. В заключение уместно включить практические предложения и рекомендации, которые выходят за рамки основного текста.

**Литература** размещается после текста ВКР и предшествует приложениям. Список использованной литературы является обязательной составной частью ВКР. В список включаются, как правило, библиографические сведения об использованных при подготовке ВКР источниках. Список использованной литературы необходимо представлять в алфавитном расположении материала без разделения на части по видовому признаку (например: книги, статьи). Произведения одного автора расставляются в списке по алфавиту заглавий или по годам публикации, в прямом хронологическом порядке.

Каждое наименование, включенное в список литературы, должно быть описано в соответствии с требованиями Межгосударственного стандарта ГОСТ 7.32–2017 «Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу «Отчет о научной работе. Структура и правила оформления» от 25.10.2017 г. №1494-ст, введенным в действие в качестве национального стандарта РФ с 01.07.2018 г.

**Приложения** к ВКР не являются обязательной ее частью. К ним прибегают в тех случаях:

- когда теоретический или экспериментальный материал слишком велик и затрудняет чтение ВКР (схемы, таблицы, разработки);
- когда автор хочет привести какой-либо вспомогательный материал (результаты диагностических методик);
- когда автор приводит материалы дополнительного, справочного характера.

По структуре ВКР состоит из теоретической и практической части. В теоретической части дается теоретическое освещение темы на основе анализа имеющейся литературы. Практическая часть может быть представлена методикой, расчетами, анализом экспериментальных данных, продуктом

творческой деятельности в соответствии с видами профессиональной деятельности.

#### 1.4. Требования к оформлению ВКР

Тексты ВКР оформляются в соответствии с едиными требованиями: ВКР должна быть напечатана, шрифт TimesNewRoman, размер шрифта 14, через 1,5-й интервал, поля: слева – 3 см, справа – 1,5 см, сверху, снизу – 2 см; форматирование по ширине.

Рекомендуемый объем ВКР магистра 80-120 страниц стандартного печатного текста (без приложений).

Наименование структурных элементов ВКР («СОДЕРЖАНИЕ», «ВВЕДЕНИЕ», ЛИТЕРАТУРА», «ЗАКЛЮЧЕНИЕ») и заголовки разделов (глав) основной части следует располагать по середине строки без точки в конце и печатать прописными буквами, не подчеркивая. Заголовки параграфов следует начинать с абзацного отступа и печатать строчными буквами с первой прописной, не подчеркивая, без точки в конце. Если заголовок включает несколько предложений, то их разделяют точками. Переносы слов в заголовках не допускаются. Каждый раздел текста ВКР начинается с новой страницы. Заголовки выделяются жирным шрифтом, размер 14.

**Страницы** ВКР следует нумеровать арабскими цифрами, соблюдая сквозную нумерацию по всему тексту работы (включая список использованной литературы). Номер страницы ставится в правом верхнем углу без точки в конце. Титульный лист ВКР включается в общую нумерацию страниц, но номер страницы на нем не проставляется. Иллюстрации, таблицы и т.п., расположенные на отдельных листах, включают в общую нумерацию страниц ВКР.

Главы должны иметь порядковую **нумерацию** в пределах основной части ВКР и обозначаться арабскими цифрами с точкой, например, 1., 2., и т.д. Внутри каждой главы проставляются номера параграфов, которые должны

состоять из номера главы и порядкового номера самого параграфа, которые разделены точкой (например, 1.3.).

Цифровой материал в ВКР рекомендуется располагать в *таблицах*, которые размещаются непосредственно после текста, в котором они упоминаются впервые, или на следующей странице. На все таблицы должны быть ссылки в тексте работы. Таблицы следует нумеровать арабскими цифрами порядковой нумерацией в пределах всей работы. Номер следует размещать в правом верхнем углу над заголовком таблицы после слова «Таблица», например, «Таблица 1». Если таблица расположена не на одной странице, то на каждой следующей странице пишут «Продолжение табл.1».

Для представления иллюстративного материала (схемы, рисунки, диаграммы, фотоматериалы и т. д.) может использоваться цветное изображение, точечный фон, штриховка. Иллюстрации размещаются непосредственно после текста, в котором они упоминаются впервые, или на следующей странице. Они располагаются так, чтобы их удобно было рассматривать без поворота всей работы или с минимальным поворотом по часовой стрелке. Все иллюстрации в ВКР именуют рисунками и нумеруют порядковой нумерацией в пределах всей ВКР арабскими цифрами без скобок, например, «Рис. 1» и далее пишется название иллюстрации. При ссылке на ранее упомянутые иллюстрации пишут «см. рис. 2».

Библиографические ссылки в тексте ВКР оформляются в виде [3] или [3, с. 265], где первая цифра – номер данного источника в Списке 31 использованной литературы, а вторая – номер страницы в этом источнике, если есть необходимость ее указать.

В тексте ВКР возможно применение общепринятых сокращений, которые делаются после перечисления: «т.е.» (то есть), «и т.д.» (и так далее), «и т.п.» (и тому подобное), «и др.» (и другие), «и пр.» (и прочие). Общепринятые сокращения, которые делаются в ссылках: «см.» (смотреть), «напр.» (например). Сокращения при обозначении цифрами веков и годов:

«в.» (век, века), «г.» (год, годы). Слова «и другие», «и прочие», «и тому подобное» внутри предложений без перечислений не сокращаются.

Приложения следует оформлять как продолжение ВКР на ее последующих страницах или отдельно, располагая их в порядке появления на них ссылок в тексте работы. Рекомендуется в начале структурного элемента ВКР «**ПРИЛОЖЕНИЯ**» дать перечень всех приложений, с указанием их названий. Каждое приложение должно начинаться с новой страницы и иметь содержательный заголовок, напечатанный прописными буквами. В правом верхнем углу над заголовком прописными буквами должно быть напечатано слово «**ПРИЛОЖЕНИЕ**». Если приложений в работе несколько, то их следует нумеровать арабскими цифрами порядковой нумерацией, без точек в конце.

Оформление титульного листа к ВКР должно соответствовать образцу. В верхней части листа указывается полностью наименование Университета. Посередине листа пишется вид работы – выпускная квалификационная работа, затем ее тема. Название работы должно быть кратким, точно соответствовать ее содержанию. Справа, ниже заголовка, – кто выполнил работу: студент, курс, форма обучения, направление (специальность), Ф. И. О. Еще ниже – Ф. И. О. руководителя ВКР. Внизу титульного листа указывается город и год выполнения работы.

Выпускная квалификационная работа должна быть сброшюрована в твердой обложке.

### **1.5. Требования к составлению отзыва и рецензии на ВКР**

**Отзыв** научного руководителя на ВКР:

В отзыве должна содержаться характеристика проделанной студентом работы, отмечены ее положительные стороны и недостатки, перечислены качества выпускника, выявленные в ходе его работы над заданием:

– сформированность навыков работы с научной литературой;

- умение организовать и провести исследование;
- сформированность навыков интерпретации полученных результатов, их обсуждения;
- актуальность и практическая значимость;
- обоснованность и ценность полученных результатов и выводов;
- степень самостоятельности студента в работе над проблемой и другие качества, проявившиеся в процессе выполнения ВКР.

В заключении отзыва руководитель дела делает вывод о возможности допуска к защите.

#### **Рецензия на ВКР:**

ВКР, допущенная к защите, направляется на рецензию. В рецензии на ВКР отмечаются:

- объем пояснительной записки и графического материала, соответствие выполненной работы заданию на ВКР;
- актуальность проекта;
- качество и полнота обзора литературы по разрабатываемому вопросу;
- обоснованность принятых решений;
- инженерно-технический уровень расчетов и разработок;
- уровень применения вычислительной техники;
- использование методов статистики;
- уровень решения вопросов экономики и организации производства;
- качество конструкторских разработок и выполнения графического материала;
- соблюдение современных стандартов;
- основные ошибки;
- возможность практического использования результатов ВКР;
- оценка ВКР.

Содержание рецензии обязательно доводится до сведения студента не позднее чем за три дня до защиты ВКР. Внесение изменений в ВКР после получения рецензии не допускается.

## **II. ЗАЩИТА ВКР МАГИСТЕРСКОЙ ДИССЕРТАЦИИ**

### **2.1. Требования к ходу защиты ВКР (магистерской диссертации)**

Защита ВКР проходит на открытом заседании ГЭК с участием не менее двух третей ее состава, присутствовать на которой могут все желающие. Члены ГЭК имеют возможность ознакомиться с ВКР, которая предлагается им на рассмотрение, на заседании комиссии перед выступлением студента.

На защиту отводится до 1 академического часа, из них 10-15 минут дается на доклад (краткое сообщение).

В ходе выступления:

- излагается актуальность темы исследования;
- характеризуется степень ее разработанности;
- обосновывается научная новизна;
- называются объект, предмет, цели и задачи исследования;
- показывается теоретическая и практическая значимость работы;
- обосновывается методология и методы исследования;
- излагается гипотеза исследования;
- излагаются основные результаты и выводы исследования;
- обосновывается степень их достоверности и показывается апробация результатов.

Последовательность защиты может быть следующей:

- председатель ГЭК называет тему работы и предоставляет слово автору;

- после доклада члены ГЭК и все присутствующие могут задавать ему вопросы по содержанию работы, на которые надо убедительно ответить;
- затем научный руководитель выступает с отзывом о ВКР; если по какой-то причине он не присутствует на защите, его отзыв зачитывает председатель ГЭК;
- далее следует выступление рецензента (или зачитывается текст рецензии);
- студент отвечает на замечания рецензента.

По окончании защиты всей группы студентов объявляется совещание ГЭК, в котором участвуют только члены комиссии. На совещании обсуждается письменная работа и устная защита персонально каждого студента. При определении итоговой отметки по защите ВКР учитываются: доклад выпускника; ответы на вопросы; оценка рецензента; отзыв руководителя.

Студенты, участвующие в студенческих научных обществах, кружках, принимающие участие в конференциях за пределами Университета и имеющие публикации, по решению ГЭК могут получить дополнительный балл при определении итоговой отметки по защите ВКР.

## **2.2. Результаты защиты ВКР (магистерской диссертации)**

### **2.2.1. Требования к оценке результатов защиты ВКР магистра**

Результаты защиты ВКР магистра определяются оценками «отлично», «хорошо», «удовлетворительно» и «неудовлетворительно» и объявляются в день защиты после оформления протоколов заседаний ГЭК в установленном порядке. Основанием для определения итоговой отметки служат критерии оценки ВКР.



Ход заседания ГЭК протоколируется. В протоколе фиксируются: итоговая отметка ВКР, присуждение квалификации и мнения членов комиссии.

Студенты, выполнившие ВКР, но получившие при защите оценку «неудовлетворительно», имеют право на повторную защиту. В этом случае ГЭК может признать целесообразным повторную защиту той же темы ВКР либо вынести решение о закреплении за ним новой темы ВКР и определить срок повторной защиты, но не ранее следующего периода работы ГЭК.

Студенту, получившему оценку «неудовлетворительно» при защите ВКР, выдается справка об обучении утвержденного в Университете образца. Справка обменивается на диплом в соответствии с решением ГЭК после успешной защиты студентом ВКР.

### **2.2.2. Порядок выставления оценки по результатам защиты ВКР**

Оценка **«отлично»:**

- обоснована актуальность решаемой задачи, имеющей существенное значение для соответствующей отрасли знаний либо научное обоснование решений и разработок, имеющих существенное значение для развития страны;
- обоснована научная новизна полученных результатов;
- глубоко и обстоятельно раскрыта тема, проведен всесторонний и качественный анализ научных источников и практического опыта;
- указана степень самостоятельности и поисковой активности, продемонстрирован творческий подход к решению задачи;
- текст ВКР построен композиционно четко, обладают логической завершенностью;
- текст ВКР написан грамотно, правильно оформлен;
- при защите ВКР магистрант правильно, полно и аргументировано отвечает на поставленные вопросы.

Оценка **«хорошо»:**

- обоснована актуальность решаемой задачи, имеющей существенное значение для соответствующей отрасли знаний либо научное обоснование решений и разработок, имеющие существенное значение для развития страны;
- обоснована научная новизна полученных результатов;
- полностью раскрыта тема, проведен качественный анализ научных источников и практического опыта;
- указана степень самостоятельности и поисковой активности;
- текст ВКР обладают логической завершенностью, но имеются замечания по композиционному построению;
- текст ВКР написан грамотно, но имеются несущественные недочеты в оформлении;
- при защите ВКР магистрант правильно, но недостаточно полно и аргументировано отвечает на поставленные вопросы.

**Оценка «удовлетворительно»:**

- обоснована актуальность решаемой задачи, имеющей существенное значение для соответствующей отрасли знаний либо научное обоснование решений и разработок, имеющие существенное значение для развития страны;
- обоснована научная новизна полученных результатов;
- тема ВКР в основном раскрыта, проведен анализ научных источников и практического опыта;
- указана степень самостоятельности и поисковой активности, ВКР обладают логической завершенностью, но нечеткой структурой;
- текст ВКР написан в целом грамотно, но с небольшим количеством грамматических ошибок, имеются недочеты в оформлении;
- при защите ВКР магистрант отвечает не на все вопросы или на некоторые вопросы отвечает не корректно.

**Оценка «неудовлетворительно»** выставляется, если представленная работа не удовлетворяет хотя бы одному критерию на оценку «удовлетворительно».

### **2.3. Методические рекомендации по оформлению презентации**

1. Не перегружать слайды текстом.

2. Наиболее важный материал лучше выделить.

3. Не следует использовать много мультимедийных эффектов анимации.

Особенно нежелательны такие эффекты, как вылет, вращение, побуквенное появление текста. Оптимальная настройка эффектов анимации – появление, в первую очередь, заголовка слайда, а затем текста по абзацам. При этом если несколько слайдов имеют одинаковое название, то заголовок слайда должен постоянно оставаться на экране.

4. Чтобы обеспечить хорошую читаемость презентации необходимо подобрать темный цвет фона и светлый цвет шрифта.

5. Текст презентации должен быть написан без орфографических и пунктуационных ошибок.

### **III. ЛИТЕРАТУРА:**

1. Авдониная Л.Н. Письменные работы научного стиля: Учебное пособие / Л.Н. Авдониная, Т.В. Гусева. –М.: Форум: НИЦ Инфра-М, 2012. – 72 с.
2. Аникин В.М. Диссертация в зеркале автореферата: Методическое пособие для аспирантов и соискателей ученой степени.../В.М.Аникин, Д.А.Усанов– 3-е изд., перераб. и доп.– М.: НИЦ ИНФРА-М, 2013-128 с.
3. Арнольд И. В. Основы научных исследований в лингвистике / И. В. Арнольд. – М.: Высшая школа, 1991. – 140 с.
4. ГОСТ 7.1. – 2003 Система стандартов по информации библиотечному и издательскому делу. Библиографическая запись. Библиографическое описание. Общие требования и правила составления. – Введ. 2004.01.07.– М.: Стандартиформ, 2006. – 52 с.
5. ГОСТ Р 7.0.5. – 2008 Система стандартов по информации библиотечному и издательскому делу. Библиографическая ссылка. Общие требования и правила составления. – Введ. 2009.01.01. – 22 с.

6. ГОСТ 7.82– 2001 Система стандартов по информации библиотечному и издательскому делу. Библиографическая запись. Библиографическое описание электронных ресурсов. Общие требования и правила составления.– Введ. 2002-07-01. – 21 с.
7. Качмазов О. Х. Дипломная и курсовая работа: Методика написания, правила оформления и порядок защиты/ О. Х. Качмазов.– Владикавказ, Иристон, 2000 – 63 с.
8. Кузнецов И.Н. Диссертационные работы. Методика подготовки и оформления [Электронный ресурс]: Учебно-методическое пособие– 4-е изд.– М.: Издательско-торговая корпорация «Дашков и К°», 2014.– 488 с.
9. Курсовая и дипломная работы: Методические указания для студентов-лингвистов/сост. канд. филол. наук, доц. Д.П. Датиева; канд. филол. наук, доц. Дж.М. Дреева; канд. филол. наук, доц. Т.Г. Рахматулаева.– Владикавказ: Изд-во СОГУ, 2005.– 40 с.
10. Кутейникова А. Е., Дунаева Ю. Г. Курсовая работа. Методические указания и рекомендации для студентов-гуманитариев/ А. Е. Кутейникова, Ю. Г. Дунаева /под ред. И. Л. Полотовской. – СПб.: Изд-во СПбГУ, 1999. – 46 с.
11. Лысова Т.В., Попова Т.В. Культура научной и деловой речи: учебное пособие– М.: ФЛИНТА, 2011 год, 157 страниц [Электронный ресурс]. URL: <http://www.knigafund.ru/books/114237>
12. Маулер Ф. И. Дипломная работа по английскому языку /Ф. И. Маулер.– Орджоникидзе, 1986. – 28 с.
13. Методические рекомендации и требования по написанию, оформлению, защите курсовых, выпускных, дипломных работ /сост. Н. П. Милинькова, Г. С. Преображенская, Ю. А. Русина и др./ под ред. А. В. Черноухова.– Екатеринбург: Урал. гос. ун-т, 2005.– 18 с.
14. Методические рекомендации по выполнению, оформлению и защите выпускных квалификационных работ (для студентов Международного института финансов, управления и бизнеса заочной форм обучения с применением дистанционных технологий).– Тюмень, 2008.– 51 с.
15. Методические рекомендации по подготовке к защите докторской и кандидатской диссертаций / составитель: Жиленкова Н. П.– Челябинск: ЧГУ, 2002. – 88 с.
16. Поварнин С. И. Как читать книги / С. И. Поварнин.– М., 1994. – 44 с.
17. Пособие для подготовки дипломной работы / составитель: канд. филол. наук, доц. Козлова Р. М.– М.: Институт гуманитарного образования и информационных технологий. Факультеты журналистики и

иностранных языков, 2009. – 18 с.

18. Правила написания курсовых и дипломных работ студентами всех специальностей и специализаций института психологии. – М.: Российский государственный гуманитарный университет, Институт психологии им. Л.С. Выготского, 2007. – 17 с.
19. Разработка и оформление курсовых и выпускных квалификационных работ: метод, рекомендации / авт.-сост.: Г.П. Александрова, Е.В. Алексеева, И.Т. Владимирова, О.С. Коровина, Е.В. Рыжкова. – Великий Новгород: НовГУ им. Ярослава Мудрого, 2007. – 44 с.
20. Словарь русского языка: в 4 т./ под ред. А. П. Евгеньевой. – М.: Русский язык, 1987. – Т. 3.: П-Р. – 752 с.
21. Эхо Ю. Письменные работы в вузах: Практическое руководство для всех, кто пишет дипломные, курсовые, контрольные, доклады, рефераты, диссертации /Ю. Эхо – 3-е изд. – М.: ИНФРА-М, 2002. – 127 с. (серия «Высшее образование»).

#### **IV. ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ И ИНТЕРНЕТ-РЕСУРСЫ:**

- eLIBRARY.RU [Электронный ресурс]: научная электронная библиотека. – URL: <http://www.elibrary.ru>.
- Издательство «Юрайт» [Электронный ресурс]: электронно-библиотечная система. – URL: <http://biblio-online.ru>.
- Университетская библиотека online [Электронный ресурс]: электронно-библиотечная система. – URL: <http://www.biblioclub.ru>.
- Электронная библиотека диссертаций РГБ (ЭБД РГБ) <https://dvs.rsl.ru>.

#### **V. ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ БАЗЫ ДАННЫХ:**

- Библиотека Гумер: Языкознание. URL: [http://www.gumer.info/bibliotek\\_Buks/Linguist/Index\\_Ling.php](http://www.gumer.info/bibliotek_Buks/Linguist/Index_Ling.php);
- Институт лингвистических исследований РАН. URL: <http://iling.spb.ru>;
- Институт русского языка им. А.С. Пушкина. URL: <http://www.pushkin.edu.ru>;
- Институт русского языка им. В.В. Виноградова. URL: <http://www.ruslang.ru>;
- Институт языкознания РАН. URL: <http://iling-ran.ru/beta/>;
- Интерактивные словари русского языка на сайте ИРЯ им. В.Виноградова. URL: <http://www.slovari.ru/lang/ru/>;

- Лингвистика в России: Ресурсы для исследователей. URL: [http://uisrussia.msu.ru/linguist/\\_A\\_linguistics.jsp](http://uisrussia.msu.ru/linguist/_A_linguistics.jsp);
- Национальный корпус русского языка. URL: <http://ruscorpora.ru>;
- Российская государственная библиотека. URL: <http://www.rsl.ru/>;
- Российская национальная библиотека. URL: <http://www.nlr.ru/>;
- Русский филологический портал “Philology.Ru”. URL: <http://www.philology.ru>;
- Университетская информационная система РОССИЯ. URL: <http://www.cir.ru/>;
- Филологические науки (сообщество). URL: <http://blogs.mail.ru/community/philology>;
- Языковая энциклопедия «Lingvisto». URL: [www.lingvisto.org](http://www.lingvisto.org) <http://www.gumer.info>;
- Scopus – крупнейшая единая база данных, содержащая аннотации и информацию о цитируемости рецензируемой научной литературы, со встроенными инструментами отслеживания, анализа и визуализации данных. В базе содержится 23700 изданий от 5000 международных издателей, в области естественных, общественных и гуманитарных наук, техники, медицины и искусства. <https://www.scopus.com/>;
- Taylor&Francis. Политематическая коллекция журналов Taylor&Francis Group включает в себя около двух тысяч журналов по различным областям знания. <http://www.tandfonline.com/>;
- Web of Science. Наукометрическая реферативная база данных журналов и конференций. <https://apps.webofknowledge.com/home.do?SID=Z1V9IS8DggMcH9KSZ1X>;
- Wiley. Издательство с доступом к реферативным и полнотекстовым материалам журналов и книг. <http://www.wiley.com/>; <http://www.onlinelibrary.wiley.com/>;
- Журналы издательства Annual Reviews. Является некоммерческим академическим издательством, печатающим около 40 серий (журналов, ежегодников), публикующих крупные обзорные статьи о достижениях в области естественных и социальных наук. <http://archive.neicon.ru/xmlui/handle/123456789/1391849/browse?type=source>.

## VI. ПРИЛОЖЕНИЯ

*Приложение 1. Образец титульного листа ВКР (магистерской диссертации)*

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ  
«СЕВЕРО-ОСЕТИНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ имени КОСТА ЛЕВАНОВИЧА ХЕТАГУРОВА»

Факультет международных отношений

Кафедра романо-германских языков

### ВЫПУСКНАЯ КВАЛИФИКАЦИОННАЯ РАБОТА

#### Цитация как форма проявления феномена интертекстуальности в поэтическом дискурсе

**Исполнитель;**

Студентка магистратуры, очная форма обучения,  
направление подготовки «Лингвистика»,  
Иванова Валерия Ивановна

**Научный руководитель:**

д.ф.н., проф. Дж.М. Дреева

**«Допущена к защите»**

Заведующий кафедрой: \_\_\_\_\_ доц. Г.М. Засеева

Владикавказ 20\_\_

### **Примеры библиографического описания документов**

(Единый формат оформления библиографических ссылок в соответствии с ГОСТ Р 7.0.5 2008 «Библиографическая ссылка»)

#### ***1. Однотомное издание, имеющее одного автора:***

а) индивидуальный автор

Мюссе Л. Варварские нашествия на Западную Европу/Люсьен Мюссе; перевод с фр. А Тополева. – СПб, 2001. – 344 с.

Тер-Минасова С. Г. Язык и межкультурная коммуникация / С.Г. Тер-Минасова. –М.: Международные отношения, 2000. –261с.

Harmer J. The Practice of English Language Teaching /J. Harmer. – Longman, 2001. –371p.

Dauzat A. Histoire de la langue française /A. Dauzat. –P.: Payot, 1930. –588p.

Schmidt W. Deutsche Sprachkunde /W. Schmidt.– Berlin: Volk und Wissen, 1972. –345 S.

Polsby N.M. Political Innovation in America: The Politics of Policy Initiation /N.M. Polsby. – New Haven; L.: Yale Univ. Press, 1984. – 188p.

б) коллективный автор

Научный совет по исследованиям проблем мира и разоружения. Мир и разоружение: Научн. исслед.,1987 / гл. ред. П.Н.Федосеев. – М.: Наука, 1987. – 544 с.

Языковая номинация (Виды наименований) / отв. ред. Б.А. Серебрянников, А.А. Уфимцева. –М.: Наука, 1977. –357с.

#### ***2. Однотомное издание, имеющее двух или трех авторов:***

Влахов С., Флорин С.<sup>1</sup> Непереводимое в переводе /С. Влахов, С. Флорин. – М.: Высшая школа, 1986. – 416 с.

Люблинская А.Д., Прицкер Д.П., Кузьмин М.Н. Очерки истории Франции с древнейших времен до окончания первой мировой войны / А.Д. Люблинская, Д.П. Прицкер, М.Н. Кузьмин. – Л.; Учпедгиз, 1957. – 370 с.

Helbig G., Buscha J. Kurze deutsche Grammatik fur Auslander / G. Helbig, J. Buscha. – Leipzig: Verlag Enzyklopädie, 1976. – 494 S.

---

<sup>1</sup> Заголовок записи в ссылке может содержать имена одного, двух или трех авторов документа. Имена авторов, указанные в заголовке, могут не повторяться в сведениях об ответственности



**3. Однотомное издание, автор которого не указан, или авторов четверо и более:**

Библиографическое описание составной части документа / Н.К. Леликова и др.: ред. Т.И. Назаровская; Б-ка РАН. – СПб.: Наука, 1992. – 87 с.

Проблемы теоретической социологии / под ред. А.О. Бороноева. – СПб: ТОО ТК Петрополис, 1994. – 248 с.

Красное или белое?: Драма Августа – 91: Факты, гипотезы, столкновения мнений / сост. Л.Н. Доброхотов и др. – М.: Изд. центр Терра, 1992. – 471 с.

Methods of Linguistic Research / O.V. Alexandrova, N.B. Nazarova – M., 1988. – 95 p.

Cambridge International Dictionary of English. – Cambridge: University Press. 1995. – 1713 p.

**4. Отдельный том многотомного издания:**

История средних веков: в 2 т. Т.1 /под ред. С.Д. Сказкина. 2-е изд., перераб. М.: Высш.шк., 1977. – 286 с.

История дипломатии: в 5 т. Т.5. (в 2 кн.). Кн.2./В.Н. Беленький и др.; под ред. А.А. Громыко. 2-е изд. – М.: Политиздат, 1979. — 766 с.

История Европы: в 8 т. Т.3.: От средневековья к Новому времени. — М.: Наука, 1993. – 656 с.

Webster's third new international dictionary of the English language. – Chicago, 1994. – Vol.2.– 1254 p.

**5. Многотомное издание в целом:**

История средних веков: в 2 т. /под ред. С.Д. Сказкина. 2-е изд., перераб. – М.: Высш.шк., 1977.– 458 с.

**6. Периодическое издание:**

а) журнал

Der Spiegel.– 2002.– Ns5.

Label France.– 2002–, Nb 46.

Вопросы языкознания. – 1982. – № 6.

Вестник Санкт-Петербургского университета: сб. науч. тр. / Санкт-Петербург. ун-т.– Вып.6,– № 4.– СПб, 1997.

б) газета

English. – 2002.– N°41.

Le Figaro. – 1998.– 25 fevrier.

Die Welt.– 2002.– Freitag, 1. Marz.

**7. На несколько номеров одного и того же периодического издания дается сводное описание:**

а) журнал

Филологические науки. – 1990. — №№ 1, 4, 6.

Вестник Санкт-Петербургского университета: Вып.6. – СПб: Изд-во Санкт-Петербург. ун-та, 1996. – №№ 2, 3; 1997. – № 4.

Der Spiegel.– 2002.– JV° № 3, 4, 5.

б) газета

Коммерсантъ- Daily. – М.: Изд. Дом Коммерсантъ, 1997. – 20, 23-25 сент., 30 окт.

Les Echos.– 1997.– 31 Janvier, 2 mars, 5 juin.

Frankfurter Allgemeine.– 1999.– Dienstag, 14. September, Dienstag, 28. September.

**5. Диссертация и автореферат диссертации:**

Галич Г.Г. Градуальные характеристики качественных прилагательных, глаголов и существительных современного немецкого языка: дис...канд. филол. наук / Г.Г. Галич. – Л.: Изд-во ЛГУ, 1981. – 210 с.

Кирсанов В. И. Средства выражения следственных отношений в современном английском языке: Автореф, дис... канд. филол. наук/В.И. Кирсанов. – Л.: Изд-во ЛГУ, 1980. – 21 с.

**8. Статья в периодическом издании, сборнике:**

а) статья в журнале

Алексеев А.Я. Стилистическая информация языкового знака / А.Л. Алексеев // Филологические науки. – 1982. – № 1. – С. 50– 56.

Бессарабова, Н.Д. Метафорические сочетания в общественно публицистическом стиле русского литературного языка/ Н.Д. Бессарабова // Филологические науки. – 1979. – № 1. – С. 56– 70.

б) статья в газете

Трефилов Ю. Без автобусов и такси Петербург не останется/ Ю. Трефилов // Санкт-Петербургские ведомости. – 1996. – 10 окт.

Huet S. Le moderate parlementaire de Lionel Jospin / S. Huet// Le Figaro.– 1998.– 25 fevrier.

в) статья в сборнике

Зубова Т.Е. Безличные конструкции в региональной речи Франции /Т.Е. Зубова//Грамматическая семантика: сб. науч. тр./под ред. В.Е. Щетинкина.– Горький, 1980.– С. 57– 65.

Баранов, А.Н. Процедурный язык в лингвистической семантике / А.Н. Баранов, П.Б. Паршин // Известия АН СССР. Сер лит. и яз. — 1990. — № 1. — С. 76– 98.

Булыгина, Т.В. Неожиданности в русской языковой картине мира / Т.В. Булыгина, А.Д. Шмелев // Труды Международного семинара «Диалог'98 по компьютерной лингвистике и ее приложениям». — Казань, 1998. — С. 56– 70.

Лакофф, Дж. Мышление в зеркале классификаторов / Дж. Лакофф // Новое в зарубежной лингвистике. — Вып. XXIII. — М., 1988. — С. 30– 58.

#### ***9. Часть документа (глава, раздел, параграф):***

Кручинина А.А. К методике изучения микротерриторий по картам ALF и дополнительным источникам / А.А. Кручинина // Взаимодействие лингвистических ареалов / под ред. М.А. Бородиной. — Л.: Наука, 1980. — Глава 1. Часть VI. Из методики работы над лингвистическими атласами (на материале романских языков). — С. 213– 221.

#### ***10. Электронные ресурсы:***

Антопольский А.Б. Электронная Библиотека в информационном пространстве Вуза. [Электронный ресурс]. — Режим доступа: <https://cyberleninka.ru>.

Graham P. Rutgers University Libraries. — S. l., 1997 [Электронный ресурс]. — Режим доступа: <https://www.libraries.rutgers.edu>

[Электронный ресурс]. — Режим доступа: [https://studopedia.ru/20\\_17210\\_bilet/](https://studopedia.ru/20_17210_bilet/) или

[Электронный ресурс]. — URL: [https://studopedia.ru/20\\_17210\\_bilet/](https://studopedia.ru/20_17210_bilet/)